

ИНСТИТУТ ЗА ПУТЕВЕ А.Д.

Број: 07-6542
26.10.2011.

Београд
Кумодрашка 257

На основу чл. 30 - 33. и чл. 37. Закона о раду /"Службени гласник РС", број 24/2005 .../, као и Колективног уговора Института за путеве а.д. бр. 00-4316 од 11.07.2011. године, а у складу са потребама посла закључује се

АНЕКС I

Уговора о раду број 07-7942 од 30.12.2010. године

између:

1. ПОСЛОДАВЦА ИНСТИТУТА ЗА ПУТЕВЕ А.Д. Београд, Кумодрашка 257
/назив и седиште/
кога заступа Генерални директор Милош Нешић, дипл.инж.грађ. и
2. ЗАПОСЛЕНОГ БИРЂАНИН /Мирослав/ БИЉАНЕ
/презиме очево име и име/
Београд, Медаковићева 2-а – Општина Вождовац
/пребивалиште/
1908984715256
/ЈМБГ/
Филолошки факултет – Група енглески језик и књижевност
/стручна спрема/
професор енглеског језика и књижевности
/занимање/

ПРЕДМЕТ АНЕКСА: Регулисање међусобних права, обавеза и одговорности Послодавца и запосленог поводом прерастања радног односа на одређено време у радни однос на неодређено време.

1. Уговорне стране констатују да је запослена засновала радни однос на одређено време код Послодавца од 10.01.2011. године, у трајању до 12 /дванаест/ месеци, Уговором о раду бр. 07-7942 од 30.12.2010. године.
2. С обзиром да је запослена обавила приправнички стаж у трајању од 9 /девет/ месеци и да се обучила за самосталан рад у струци, а на основу указане потребе и предлога Директора Заједничких служби број 07-6341 од 17.10.2011. године, уговорне стране су се сагласиле да запослена настави радни однос заснован Уговором из тачке 1. овог Анекса и то на **неодређено време од 01.11.2011.** године, од када ће обављати са пуним радним временом послове:

СТРУЧНОГ САРАДНИКА – ИНОКОРЕСПОНДЕНТА

у Служби маркетинга

при Заједничким службама у оквиру Заједничких послова

предвиђене у Правилнику о систематизацији послова и задатака.

ОПИС ПОСЛОВА:

- Ради преводилачке послове у складу са потребама Института за путеве (превођење текстова, превођење пословне и маркетиншке кореспонденције непосредно превођење разговора излагања и др.) и остале послове који настану на основу потребе посла.
- Учествоје и обавља следеће послове:
 - израда маркетиншке анализе домаћег и страног тржишта,
 - израда база података о адресама инвеститора, извођача, института, часописа у земљи и иностранству и сл.
 - организација стручних скупова у земљи и иностранству,
 - организација односа са јавношћу преко медија
 - друге послове из делатности Службе маркетинга у складу са налогом непосредних руководиоца или Генералног директора.

Овлашћена је да:

- користи опрему и литературу Института за путеве,
- контактира са запосленима у Институту или ван Института у циљу завршетка посла.

Одговорна је за:

- чување и одржавање опреме са којом је задужена,
- извршење послова у складу са правилима струке и у складу са добијеним налогом и датим роковима.

3. На права и обавезе уговорних страна и даље се сходно примењују одредбе Уговора о раду бр. 07-7942 од 30.12.2010. године, осим тачке 6. која се мења и гласи:

Тачка 6:

“За обављање послова из тачке 2. овог Анекса, односно обављени рад и време проведено на раду, запослени има право на зараду која се састоји од:

- основне зараде
- дела зараде за радни учинак
- увећане зараде.

6.1. Основна зарада се обрачунава на основу коефицијента посла предвиђеног у Колективном уговору за послове које обавља запослени и

важеће вредности основне зараде за најједноставније послове. Коефицијент посла запосленог износи 4,22.

Вредност основне зараде запосленог, обрачунате на основу наведеног коефицијента и важеће вредности зараде за најједноставније послове за месец септембар 2011. год. износи 84.400,00 динара (брuto), за пуно радно време и планирани учинак.

Вредност основне зараде запосленог из тачке 6.1. овог Анекса, даље ће се усклађивати са кретањем вредности зараде за најједноставније послове у Институту за путеве а.д.

- 6.2. Запослени има право на увећање основне зараде по основу времена проведеног на раду за сваку пуну годину рада остварену у радном односу за 0,6% од основице (минули рад), и друга увећања вредности оствареног радног сата, у складу са Колективним уговором”.
- 6.3. Обрачун зараде запосленог ће се вршити у складу са претходним тачкама за време проведено на раду и обављени рад односно остварени радни учинак, у складу са Колективним уговором.”
4. Анекс ступа на снагу даном потписа уговорних страна, а примењује се од 01.11.2011. године.
5. Анекс је сачињен у 4 /четири/ истоветних примерака од којих се 1 /један/ уручује запосленом, а 3 /три/ задржава Послодавац.

ЗАПОСЛЕНИ

Билјана Бирђанин

Билјана Бирђанин, проф.енглеског језика

ГЕНЕРАЛНИ ДИРЕКТОР

Милош Нешић

Милош Нешић, дипл.грађ.инж.